

**Zeitschrift:** Schweizer Hebamme : offizielle Zeitschrift des Schweizerischen Hebammenverbandes = Sage-femme suisse : journal officiel de l'Association suisse des sages-femmes = Levatrice svizzera : giornale ufficiale dell'Associazione svizzera delle levatrici

**Herausgeber:** Schweizerischer Hebammenverband

**Band:** 94 (1996)

**Heft:** 12

**Rubrik:** Mitteilungen = Communications

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 26.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Fort- und Weiterbildungskommission des Schweizerischen Hebammenverbandes  
 Commission de formation continue et permanente de l'Association suisse des sages-femmes  
 Comitato di formazioni continua e permanente dell'associazione svizzera delle levatrici



## Bildungsangebote Offre de formation Corso aggiornamento

Anmeldungen, Informationen, Kursbroschüren, usw. bei:  
 Inscription, informations, brochure des cours, etc. à:  
 Iscrizione, informazioni, opuscoli, eccetera al:

Zentralsekretariat SHV ■ Secrétariat central ASSF ■ Segretariato centrale ALS:  
 Flurstrasse 26 ■ 3000 Bern 22 ■ Tel. 031 332 63 40 ■ Fax 031 332 76 19 ■ PC 30-19122-7

Anwesenheit ■ Ouvert ■ Apertura: Mo/Lu–Do/Je/Gi 09.00–11.00 Uhr, 14.00–16.30 Uhr/Fr/Ve 09.00–11.00 Uhr

Anmeldeschluss: In der Regel ein Monat vor Kursbeginn  
 Délai d'inscriptions: normalement un mois avant le début du cours  
 Iscrizione un mese prima d'ell inizio del corso

Datum Date Data	Thema Thème Tema	Ort Lieu Luogo	ReferentIn Intervenant(e) Docente	Preis/Frais/Prezzo Mitglied SHV/SBK Nichtmitglied Membre ASSF/ASI Non membre Soci ASL/ASI Non soci
-----------------------	------------------------	----------------------	---	---

### JANUAR ■ JANVIER ■ GENNAIO 1997

<b>Fr. 17./Sa. 18./ So. 19. Januar 1997</b> Anmeldeschluss Do. 19. Dez. 1996	Modul-Nachdiplomkurs für Hebammen in Geburts- vorbereitung: (3 Tage) Methodik/Didaktik I	Zürich	Kursleitung: Herta Wunderlin Dorothee Eichenberger	Fr. 170.– pro Tag Fr. 280.– pro Tag
<b>Di. 28. Jan. bis Sa. 1. Februar 1997</b> Anmeldefrist: Fr. 27. Dezember 1996	Reflexzonentherapie am Fuss – Einführung in die Reflexzonentherapie für Hebammen	Bachtelenweg 17 4455 Zunzgen BL	Eva Maria Eichmann, langjährige Mitarbeiterin von H. Marquardt und Leiterin der Zweiglehrstätte in Zunzgen BL	Fr. 610.– ohne Essen und Übernachtung Fr. 810.–

### FEBRUAR ■ FÉVRIER ■ FEBBRAIO 1997

<b>Fr 7./Sa 8. Februar 1997</b> Anmeldeschluss: Fr 13. Dezember 1996	Homöopathiekurs I Einführung	Bildungszentrum Matt 6103 Schwarzenberg LU	Dr. med. F. Graf, homöopathischer Arzt und Geburtshelfer	Vollpension DZ: Fr. 289.– Schülerinnen: Fr. 269.– DZ: Fr. 370.– Fr. 300.–
--	---------------------------------	---	--	--

Datum Date Data	Thema Thème Tema	Ort Lieu Luogo	ReferentIn Intervenant(e) Docente	Preis/Frais/Prezzo Mitglied SHW/SBK Nichtmitglied Membre ASSF/ASI Non membre Soci ASL/ASI Non soci
-----------------------	------------------------	----------------------	---	---

## FEBRUAR ■ FÉVRIER ■ FEBBRAIO 1997

<b>Sa 8./So 9. Februar 1997</b> <b>Anmeldeschluss:</b> <b>Fr 13. Dezember 1996</b>	Homöopathiekurs VII Die Salze und ihre Verbindungen	Bildungszentrum Matt 6103 Schwarzenberg LU	Dr. med. F. Graf, homöopathischer Arzt und Geburtshelfer	Vollpension <b>Fr. 289.–</b> Fr. 370.– Schülerinnen: <b>Fr. 269.–</b> Fr. 300.–
<b>Fr. 14. Februar 1997</b> <b>Anmeldeschluss:</b> <b>Di. 14. Januar 1997</b>	Heilwickel während SS, Geburt Wochenbett, für den Säugling, Teil II Besucher Teil I ist Voraussetzung	Villa Stucki Bern	Susanna Anderegg	Preise folgen
<b>Fr. 21./Sa. 22.</b> <b>Februar 1997</b> <b>Anmeldeschluss:</b> <b>Mo. 20. Januar 1997</b>	Modul-Nachdiplomkurs für Hebammen in Geburts- vorbereitung: (2 Tage) Atmung I	Windisch / AG	Kursleitung: Herta Wunderlin Dorothee Eichenberger	<b>Fr. 170.–</b> Fr. 280.– pro Tag pro Tag
<b>du lu 24 au</b> <b>me 26 février 1997</b> <b>Délai d'inscription:</b> <b>ve 24 janvier 1997</b>	Connaissance et maîtrise du périnée niv. I	Yverdon les Bains	Dominique Trinh Dinh, sage-femme	<b>sfr. 750.–</b>
<b>Fr. 28. Februar</b> <b>Sa. 01. März 1997</b>	Wiedereinstiegkurs für Hebammen	Hebammenschule Luzern	Martina Apel, Hebamme und Mitarbeiterinnen	<b>Fr. 1200.–</b> Verpflegung

## MÄRZ ■ MARS ■ MARZO 1997

<b>je 13–20 et 27 mars 1997</b> <b>délai: 13 février 1997</b>	Introduction au Shiatsu	Fribourg	Nicole Jalil praticienne de Shiatsu	<b>frs 260.–</b> frs 310.– élèves frs 180.–
<b>Fr. 14./Sa. 15. März 1997</b> <b>Anmeldeschluss:</b> <b>Sa. 18. Januar 1997</b>	Homöopathie IV a Theorieteil: Nosoden; chronische Krankheiten, Neugeborene etc.	Bildungszentrum Matt 6103 Schwarzenberg LU	Dr. med. F. Graf, homöopathischer Arzt und Geburtshelfer	Vollpension DZ: <b>Fr. 289.–</b> DZ: Fr. 370.– Schülerinnen <b>Fr. 269.–</b> Schülerinnen Fr. 300.–
<b>Fr. 14./Sa. 15. März 1997</b> <b>Sa. 5. April 1997</b> <b>Fr. 25. April 1997</b>	Stillen Hautnah	SRK Effingerstrasse 25 3000 Bern	Verena Marchand Johanna Thommann-Leh- mann Stillberaterinnen IBCLC	<b>Fr. 610.–</b> Fr. 710.–
<b>Sa. 15./So. 16. März 1997</b> <b>Anmeldeschluss:</b> <b>Sa. 18. Januar 1997</b>	Homöopathie praktisches Üben für <b>Fortgeschrittene</b> anhand eigener Fallbeispiele	Bildungszentrum Matt 6103 Schwarzenberg LU	Dr. med. F. Graf, homöopathischer Arzt und Geburtshelfer	Vollpension DZ: <b>Fr. 272.–</b> DZ: Fr. 360.– Schülerinnen <b>SFr. 257.–</b> Schülerinnen Fr. 295.–
<b>Do 13./Fr. 14./Sa. 15.</b> <b>März 1997</b> <b>Anmeldeschluss:</b> <b>Fr. 14. Februar 1997</b>	Modul-Nachdiplomkurs für Hebammen in Geburts- vorbereitung: (3 Tage) Gruppendynamik I	Zürich	Kursleitung: Herta Wunderlin Dorothee Eichenberger	<b>Fr. 170.–</b> Fr. 280.– pro Tag pro Tag <b>Fr. 257.–</b> Fr. 269.–

## APRIL ■ AVRIL ■ APRILE 1997

<b>Fr. 4./Sa 5. April 1997</b> <b>Zeit für das Praktikum</b>	Abläufe in der Geburtshilfe Gebärsaalpraktikum min. zwei Wochen			
---	---	--	--	--

Datum Date Data	Thema Thème Tema	Ort Lieu Luogo	ReferentIn Intervenant(e) Docente	Preis/Frais/Prezzo Mitglied SHV/SBK Nichtmitglied Membre ASSF/ASI Non membre Soci ASL/ASI Non soci	
-----------------------	------------------------	----------------------	---	---	--

**APRIL ■ AVRIL ■ APRILE 1997**

<b>Sa. 12. bis Di 15. April 1997</b> <b>Anmeldeschluss:</b> <b>Mi. 12. März 1997</b>	Modul-Nachdiplomkurs für Hebammen in Geburtsvorbereitung: (3 Tage) 1. Tag: Rückbildung I, 2./3. Tag: Körperwahrnehmung I	Zürich	Kursleitung: Herta Wunderlin Dorothee Eichenberger	<b>Fr. 170.–</b> pro Tag	Fr. 280.– pro Tag
--	--	--------	--	-----------------------------	----------------------

**MAI ■ MAI ■ MAGGIO 1997**

<b>24. Mai 1997</b> <b>9.30–13.00 und 14.00–17.00 Uhr</b> <b>Anmeldeschluss:</b> <b>24. April 1997</b>	Dammnaht post partum Eine Dammnaht bei Episiotomie und Dammriss I und II <sup>o</sup> durchführen können	Hebammenschule Luzern	Dr. med. Elisabeth Blöchliger	<b>Fr. 120.–</b>	Fr. 160.– inkl. Pausenkaffee, ohne Mittagessen
<b>Sa. 24./So. 25./Mo. 26. Mai 1997</b> <b>Anmeldeschluss:</b> <b>Do. 24. April 1997</b>	Modul-Nachdiplomkurs für Hebammen in Geburtsvorbereitung: Methodik/Didaktik II (2 Tage) und Werbung (1 Tag)	Zürich	Kursleitung: Herta Wunderlin Dorothee Eichenberger	<b>Fr. 170.–</b> pro Tag	Fr. 280.– pro Tag
<b>Fr. 30. Mai 1997</b> <b>Anmeldeschluss:</b> <b>Mi. 30. April 1997</b>	Heilmittel aus Frischpflanzen für die Frau	Villa Stucki Bern	Susanna Anderegg	Preise folgen	

**JUNI ■ JUIN ■ GIUGNO 1997**

<b>Mi. 4./Do. 5./Fr. 6./Sa. 7. Juni 1997</b> <b>Anmeldeschluss:</b> <b>Mo. 5. Mai 1997</b>	Modul-Nachdiplomkurs für Hebammen in Geburtsvorbereitung: (4 Tage) Atmung II	noch unsicher	Kursleitung: Herta Wunderlin Dorothee Eichenberger	<b>Fr. 170.–</b> pro Tag	Fr. 280.– pro Tag
<b>Fr. 13./Sa. 14. Juni 1997</b>  <b>Anmeldeschluss:</b> <b>Fr. 18. April 1997</b>	Homöopathie II – Weg zur Arznei – Anamnese – Fallaufnahmen – Anwendungen im Wochenbett	Bildungszentrum Matt  6103 Schwarzenberg LU	Dr. med. F. Graf, homöopathischer Arzt und Geburtshelfer	Vollpension <b>DZ: Fr. 289.–</b>	DZ: Fr. 370.–  Schülerinnen <b>Fr. 269.–</b> Schülerinnen Fr. 300.–
<b>Sa. 14./So. 15. Juni 1997</b>  <b>Anmeldeschluss:</b> <b>Fr. 18. April 1997</b>	Homöopathie IV b Praktisches Üben Einführung ins Repertorium («Kent») Live-Anamnese	Bildungszentrum Matt 6103 Schwarzenberg LU	Dr. med. F. Graf, homöopathischer Arzt und Geburtshelfer	Vollpension <b>DZ: Fr. 272.–</b>	DZ: Fr. 360.–  Schülerinnen <b>Fr. 257.–</b> Schülerinnen Fr. 295.–
<b>20. Juni 1997</b>  <b>Anmeldeschluss:</b> <b>Di. 20. Mai 1997</b>	Wickel während SS Geburt, Wochenbett, für den Säugling, Teil III Besuchte Teile I + II sind Voraussetzung	Villa Stucki Bern	Susanna Anderegg	Preise folgen	

**JULI ■ JUILLET ■ LUGLIO 1997**

<b>Fr. 11./Sa. 12./So. 13. Juli 1997</b>  <b>Anmeldeschluss:</b> <b>Mi. 11. Juni 1997</b>	Modul-Nachdiplomkurs für Hebammen in Geburtsvorbereitung: (3 Tage) Körperwahrnehmung II 3. Tag: Rückbildung II	Zürich	Kursleitung: Herta Wunderlin Dorothee Eichenberger	<b>Fr. 170.–</b> pro Tag	Fr. 280.– pro Tag
--	--	--------	--	-----------------------------	----------------------



Datum Date Data	Thema Thème Tema	Ort Lieu Luogo	ReferentIn Intervenant(e) Docente	Preis/Frais/Prezzo	
				Mitglied SHV/SBK Membre ASSF/ASI Soci ASL/ASI	Nichtmitglied Non membre Non soci

**TABLEAU DE COURS ET SESSION ORGANISÉES PAR LA COMMISSION DE FORMATION PERMANENTE ET CONTINUE DE L'ASSF POUR 1997 EN ROMANDIE**

<b>Lu-sa 7-12 avril 1997</b>	Cours en piscine: exercices conseillés aux femmes enceintes accompagnées ou non de leur partenaire	Hôtel à préciser (dès que trouvé car il vient de faire faillite)	Mme Anne-Marie Kalasek Sage-femme, Mr Benny Vermeire Infirmier	<b>650.-</b> Elève Hôtel + 130/nuit env.	900.- 500.-
<b>Je, ve 1,2 mai 1997</b>	Conduite d'entretien (niveau 1)	Villars-sur sur Glâne Fribourg	Mr André Lambelin Formateur d'adultes	<b>390.-</b> Elève Pension, + 1 nuit	460.- 300.-
<b>Je, ve 12, 13 juin 1997</b>	Post-Partum: Remaniements psycho- affectifs et sexuels, projets de contraception	Cifern Genève	Mmes Lorenza Bettoli Sage-femme Elisabeth Imfeld, Psychologue	<b>290.-</b> Elève	390.- 230.-
<b>Lu 8 octobre 1997</b>	Réfléxothérapie lombaire	Clinique Beaulieu Genève	Mme Brigitte Deunf Sage-femme	<b>150.-</b> Elève	200.- 120.-
<b>Ve 30 octobre 1997</b>	Sensibilisation au Yoga et à l'harmonie des sons pour une préparation à la naissance	Yverdon	Mmes Eleanor Hickey Marie-Antoinette Sunier Sages-femmes	<b>150.-</b> Elève	200.- 120.-
<b>Ma, me, je 21, 22, 23 octobre 1997</b>	Connaissance et maîtrise du périnée par l'art du toucher vaginal (Niveau 2)	Hôpital d'Yverdon	Mme Dominique Trinh Dinh Sage-femme formée en rééducation urogynéco- logique et de sphinctérienne en supplément	<b>450.-</b> Elève + possibilité de nuité	600.- 360.-
<b>Je, ve 6, 7 novembre 1997</b>	Les rythmes du nouveau-né et l'allaitement: sommeil, éveil, faim, satiété, plaisir et compétences	Centre de préparation de la naissance Sierre	Mme Marie-Hélène Bornet Sage-femme	<b>290.-</b> Elève	390.- 230.-
<b>Lu, ma 10, 11 novembre 1997</b>	Rôle de la sage-femme dans la prévention des naissances prématurées	Châtel-St. Denis	Mme Marianne Gast Sage-femme	<b>290.-</b> Elève	390.- 230.-
<b>Lu, ma 1, 2 décembre 1997</b>	Conduite d'entretien (niveau 2)	Genève	Mr André Lambelin Formateur d'adultes	<b>290.-</b> Elève	390.- 230.-

### Annulationskosten

Eine Annullation hat schriftlich an das Zentralsekretariat zu erfolgen. Sofern keine Ersatzteilnehmerin ernannt werden kann, werden Annulationsgebühren wie folgt verrechnet:

Bis 1 Monat vor Kursbeginn	15%
Bis 10 Tage vor Kursbeginn	50%
Später oder bei Nichterscheinen	100%

Bei jeder Abmeldung werden 10% Bearbeitungsgebühren verrechnet, maximal jedoch Fr. 50.-.

### Frais d'annulation

L'annulation doit être faite par écrit au secrétariat central. Dans la mesure où aucune participante de remplacement ne peut être trouvée, les frais d'annulation seront facturés comme suit:

Jusqu'à 1 mois avant le début du cours	15%
Jusqu'à 10 jours avant le début du cours	50%
Plus tard ou en cas de non présentation	100%

Pour chaque désistement les frais administratifs seront facturés à raison de 10%, au maximum fr. 50.- cependant.

### Costi per un'eventuale rinuncia

L'annullamento dell'iscrizione deve essere inoltrata per iscritto alla segretaria centrale. Nel caso in cui un'altra partecipante non possa prendere il posto della rinunciataria, i costi dell'annullamento saranno suddivisi nel modo seguente:

Fino ad un mese dall'inizio del corso	15%
Fino a dieci giorni dall'inizio del corso	50%
Più tardi o in caso di non presentazione	100%

In ogni caso di rinuncia saranno fatturate per il 10% e spese amministrative fino ad un massimo di fr. 50.-